



WYDAWALNE

HEJNAŁ

WRZESIEŃ/PAŹDZIERNIK

1998 ROK

TRĄBKOWSKI

Nr 9/10

Miesięcznik ogólnoinformacyjny z Gminy Trąbki Wielkie i nie tylko

W NUMERZE

*uroczystość
odpustowa w Trąbkach Wlk.



* Wybory w naszej
gminie

*z życia kościoła

M

*nasze porady

*ogłoszenia

*list pielgrzyma
z naszej gminy



NASZ ADRES:

"Hejnal Trąbkowski"
83-034 Trąbki Wielkie
ul. Sportowa 8

UROCZYSTOŚĆ ODPUSTOWA

Centralna uroczystość na zakończenie
Tygodniowego Odpustu w Sanktuarium Trąbkowskim

13 września w Trąbkach Wielkich ks. Arcybiskup Tadeusz Gocłowski odprawił uroczystą mszę świętą ku czci Narodzenia Matki Najświętszej.

Przed rozpoczęciem głównej uroczystości ks. arcybiskupa powitały dzieci, młodzież i dorośli. W imieniu dorosłych Andrzej Dończyk - rolnik z Czerniewa witając ks. Arcybiskupa powiedział m in. "Ekscelencjo my rolnicy przynieśliśmy tu plony ziemi, które zebraliśmy utrudzeni w pocie czoła. Plony ziemi to dar chleba, który my rolnicy pomnażamy z woli Boga. Nasza ciężka praca nie zawsze jest sprawiedliwie wynagradzana, dlatego protesty nasze muszą być zrozumiałe przez pozostałą część społeczeństwa, którą przecież żywimy. My rolnicy także chcemy mieć środki do życia cieszyć się szacunkiem i wdzięcznością tych których żywimy przez naszą mozolną pracę na roli i korzystać z owoców pracy innych. Żadna inna grupa społeczna nie ma chyba takiego szacunku do owoców swej pracy jak my rolnicy, dlatego oskarżanie nas o niszczenie zboża, a zboże to przecież chleb mija się z prawdą bo my rolnicy wiemy iż chleb to dar od Boga, który my tylko pomnażamy.

Nam rolnikom także zależy na tym aby nasza gmina i ojczyzna się rozwijały, chcemy być częścią dorobku całego społeczeństwa. Nasza praca jak żadna inna tak bardzo zależy od Ciebie Panie Boże, bo przecież słońce i deszcze to dar od Ciebie dlatego ciężki nasz los rolnika powierzamy Tobie Pani Nasza Trąbkowska, abys przez swoje wstawiennictwo u Pana naszego Jezusa Chrystusa dodała nam sił do dalszej pracy dla dobra nas wszystkich a Ciebie Ekscelencjo prosimy abys odprawił tę Mszę Świętą dziękczynną za tegoroczne plony w dowód zawierzenia naszego ciężkiego losu Maryi i Boga.

W czasie homilii podczas Mszy świętej ks. arcybiskup Tadeusz Gocłowski skierował do wiernych słowo Boże w którym nawiązał do treści zawartej w powitaniu go przez rolnika Andrzeja Dończyka. Z wielkim szacunkiem odniósł się do pracy rolników przyznał także jak wiele krzywd doznaje dziś rolnik na które na pewno nie zasługuje. Rolnictwo chyba jak żadna inna grupa społeczna ponosi największe koszty transformacji całej narodowej gospodarki. Wyraził nadzieję, że nastąpi korzystniejszy proces przemian dla rolników by mogli godnie żyć i cieszyć się owocami swojej pracy. Po homilii w modlitwie powszechnej uczestniczyli rolnicy i współpracujący z rolnictwem przedstawiciele różnych wsi z naszej gminy.

Pokaźny bochen chleba z tegorocznych plonów na ręce ks. arcybiskupa w darze ołtarza złożyli Państwo Lulowie z Klepin. W dalszej części ks. arcybiskup poświęcił przepiękne korony zniwne przyniesione przez rolników z naszej gminy. Każda z koron zawierała jakąś wymowę dlatego trudno było by chyba wytypować pewnego zwycięzcę. Na zakończenie tej uroczystości ks. proboszcz Edward Szymanski podziękował wszystkim przybyłym wiernym, kapłanom i przede wszystkim, którzy tak licznie przybyli do Sanktuarium Trąbkowskiego zapraszając jednocześnie na rok następny.

Józef Sroka

Felieton zdjęciowy
z uroczystości odpustowej



11 października 1998
WYBORY SAMORZĄDOWE

Już wkrótce za kilka dni 11 października b.r. odbywać się będą wybory do Samorządu Wojewódzkiego, powiatowego i gminnego. Powinniśmy poznać wszystkich kandydatów do wszystkich szczebli, których będziemy wybierać. Najłatwiej nam będzie wybierać do Rady Powiatu i Rady Gminy ponieważ kandydaci to mieszkańcy naszej gminy czy naszej wsi. Tych których dobrze nie znamy powinniśmy bliżej poznać.

Kandydat, którego chcemy poprzeć powinien spełniać także swoją przynależność do partii z którą się utożsamiamy, a więc nie jest bez znaczenia kogo wybieramy ponieważ wybrany kandydat będzie realizował program partii którą reprezentuje. Tak więc powinniśmy poznać program i założenia partii, które są nam bliskie, aby trafnie wskazać na wybór. Do Rady Gminy wybieramy człowieka przede wszystkim, którego dobrze znamy. Czy już go na tyle znamy żeby mu zaufać, czy jest człowiekiem sprawdzonym i wiarygodnym, czy jest uczciwy, czy jeżeli był już radnym niewykorzystywał mandatu radnego do własnych celów, czy stanowisko które piastował nie nadużywał dla własnych interesów czy wygod. Każdy szczegół jest ważny który da nam jak najwięcej informacji o kandydatach aby nie dopuścić do pomyłki wyborczej.

Wyborco od Ciebie zależy jakich ludzi wybierzemy. Ludzie niegodni, skompromitowani i niesprawdzeni nie mogą tworzyć samorządu, który ma spełniać nasze oczekiwania.

Józef Sroka

**Zamknięcie list naboru kandydatów do
Rady Powiatu i Rady Gminy w Gminie Trąbki Wielkie**

A oto jak przedstawiają się listy kandydatów do Rady Powiatu Gdańskiego z terenu naszej Gminy

Lista Nr 1 SLD

1. Szulist Stanisław	lat 41 zam Sobowidz	nauczyciel
2. Adamczyk Stefan	lat 56 zam Kłodawa	rolnik – przedsiębiorca
3. Sobczak Jan	lat 51 zam Sobowidz	leśnik

Lista Nr 2 AWS

1. Romuald Dunst	lat 50 zam Trąbki Wielkie	pracownik GPRD Pruszcz Gdański
2. Jacek Kucharski	lat 38 zam Kaczki	lekarz weterynarii
3. Mariusz Paradecki	lat 41 zam Trąbki Wielkie	dyrektor Szkoły Podstawowej w Trąbkach W.
4. Roman Turek	lat 48 zam Błotnia	rolnik – pieczarkarz
5. Witold Gros	lat 35 zam Sobowidz	pracownik PKP Tczew

Lista Nr 7 Przymierz Społeczne PSL-UP-KPEiR

1. Gryń Jan	lat 52 zam Trąbki Wielkie	leśnik
2. Brzóska Janusz	lat 53 zam Kleszczewo	rolnik
3. Fierek Paweł	lat 46 zam Gołębiewko	inż. rolnik
4. Wiesław Keler	lat 36 zam Trąbki Wielkie	pracownik SKR Trąbki Wielkie

Tu należy przypomnieć, że do Rady Powiatu głosujemy na jednego kandydata i tylko z jednej wybranej przez siebie partii.

Do Rady Gminy powstały 3 Komitety Wyborcze, które wystawiły kandydatów więcej niż w jednym okręgu wyborczym i są to :

Lista Nr.7 Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR – pełnomocnik Karol Kozak

Lista Nr 8 Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom” – pełnomocnik Józef Sroka

Lista Nr 9 Komitet Wyborczy „Nasza Gmina” – pełnomocnik Józef Grzelak

Oraz 12 Komitetów Wyborczych, które wystawiły kandydatów tylko do 1-go okręgu wyborczego i tak:

Okręg wyborczy nr 1 Elganowo (wybieramy jednego)

Lista nr 7 <i>Surma Franciszek</i>	lat 41	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Surma Andrzej</i>	lat 39	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 9 <i>Kusaj Stawomir</i>	lat 26	Komitet Wyborczy „Nasza gmina”

Okręg wyborczy nr 2 Postołowo –Czastkowo (wybieramy jednego)

Lista nr 7 <i>Armatowski Janusz</i>	lat 34	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Snaza Krystyna</i>	lat 39	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”

Okręg wyborczy nr 3 Pawłowo- Drzewina (wybieramy jednego)

Lista nr 7 <i>Stolec Gizela</i>	lat 32	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Jakubski Stefan</i>		lat 39 Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Latoszewski Krystian</i>	lat 28	Komitet Wyborczy „Nasz Głos”

Okręg wyborczy nr 4 Czerniewo- Czerniec- Graniczna Wieś- Glinna Góra- Pruska Karczma (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Karczewska Teresa</i>	lat 42	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Ptach Jerzy</i>	lat 38	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”

Okręg wyborczy nr 5 Mierzyszyn – Błotnia (wybieramy dwie osoby)

Lista nr 7 <i>Mundrzyński Tadeusz</i>	lat 52	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 7 <i>Kleps Stanisław</i>	lat 41	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Szuba Jacek</i>	lat 30	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 8 <i>Leszka Marek</i>	lat 32	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Muszyńska Mieczysława</i>	lat 63	komitet Wyborczy „Wspólna Sprawa”

Okręg wyborczy nr 6 Domachowo (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Żurek Mieczysław</i>	lat 67	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Górniewicz Longina</i>	lat 50	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Konkol Błażej</i>	lat 30	Komitet Wyborczy „Nasze Osiedle”

Okręg wyborczy nr 7 Zaskoczyn – Warcz (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Dawidowska Ewa</i>	lat 33	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 10 <i>Farbiś Zofia</i>	lat 51	Komitet Wyborczy „Pomorania”

Okręg wyborczy nr 8 Sobowidz – Klepiny – Rościszewko (wybieramy trzy osoby spośród 7 kandydatów)

Lista nr 8 <i>Lul Andrzej</i>	lat 43	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Witoń Bożena</i>	lat 43	Komitet Wyborczy „Nadzieja 2000”
Lista nr 11 <i>Elmanowski Henryk</i>	lat 60	Komitet Wyborczy „Inicjatywa”
Lista nr 11 <i>Osowski Jerzy</i>	lat 46	Komitet Wyborczy „Inicjatywa”
Lista Nr 11 <i>Płotka Marian</i>	lat 42	Komitet Wyborczy „Inicjatywa”
Lista nr 12 <i>Pszczółka Marian</i>	lat 53	Komitet Wyborczy „Błękitni”
Lista nr 12 <i>Kinder Maria</i>	lat 39	Komitet Wyborczy „Błękitni”

Okręg wyborczy nr 9 Gołębiewo Wielkie (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Jasiński Bernard</i>	lat 64	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Makowski Czesław</i>	lat 60	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Stosio Anna</i>	lat 45	Komitet Wyborczy „Oświatowy”

Okręg wyborczy nr 10 Gołębiewo Średnie (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Maćków Krystyna</i>	lat 47	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Wilke Józef</i>	lat 52	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”

Okręg wyborczy nr 11 Gołębiewko – Rościszewo (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Markowski Eugeniusz</i>	lat 53	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Maliszewski Sylwester</i>	lat 52	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 9 <i>Miszk Krzysztof</i>	lat 37	Komitet Wyborczy „Nasza Gmina”

Okręg wyborczy nr 12 Trąbki Wielkie (wybieramy dwie osoby spośród 5 kandydatów)

Lista nr 7 <i>Kozak Karol</i>	lat 42	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Kaczmarek Edward</i>	lat 43	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 9 <i>Gralla Andrzej</i>	lat 33	Komitet Wyborczy „Nasza Gmina”
Lista nr 10 <i>Dziemiński Stanisław</i>	lat 43	Komitet Wyborczy „Przymierze”
Lista nr 11 <i>Preus Dieter Franciszek</i>	lat 56	Komitet Wyborczy „Bezpartyjny”

Okręg wyborczy nr 13 Kleszczewo (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Wenzel Bolesława</i>	lat 56
Lista nr 8 <i>Lipa Eugeniusz</i>	lat 46

Okręg wyborczy nr 14 Kaczki – Łaguszewo (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Kanka Bogusława</i>	lat 44	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Okon Janusz</i>	lat 47	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”

Okręg wyborczy nr 15 Kłodawa (wybieramy jedną osobę)

Lista nr 7 <i>Michalska Anna</i>	lat 55	Przymierze Społeczne PSL-UP-KPEiR
Lista nr 8 <i>Sroka Józef</i>	lat 51	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Jakubek Henryk</i>	lat 47	Komitet Wyborczy „Współpraca”

Okręg wyborczy nr 16 Trąbki Małe – Zła Wieś (wybieramy jedną osobę)

Lista nr <i>Gębura Jerzy</i>	lat 47	Komitet Wyborczy „Tu jest nasz dom”
Lista nr 10 <i>Caboń Władysław</i>	lat 57	Komitet Wyborczy „Rolnik Polski”

Wyborco w swoim okręgu na pewno znasz kandydatów, stawiaj na ludzi sprawdzonych, wiarygodnych i nie obiecujących gruszek na wierzbie. Prawdziwy radny Wasz przedstawiciel ma słuchać głosu swoich wyborców i przenosić postulaty z zebrań wiejskich na Sesję Rady Gminy i dbać o ich realizację. Tylko Radny słuchający głosu swoich wyborców może spełnić ich oczekiwania.

Głos czytelnika

Co po wyborach samorządowych

W dniu 11 października 1998 roku czekają nas niezwykle ważne wybory, wybory do samorządu terytorialnego, niektórzy porównują je do wyborów w 1989 r.

Wierzę, że wybrani radni to najlepsi z najlepszych i nikt nie będzie nam wmawiał, że to jakaś pomyłka, że ludzie myśleli inaczej.

Ale moim skromnym zdaniem wybór rady to połowa sukcesu. Tą reprezentację, która wybierzemy czeka z kolei wybór Zarządu i Wójta Gminy.

Proszę mi wierzyć przyszli Radni, że większość społeczeństwa będzie oceniało Waszą pracę. Wasze zaangażowanie przez przyzmat pracy Zarządu a przede wszystkim prace Wójta.

To właśnie z Wójtem i zorganizowaną przez niego administracją zwykły obywatel ma najczęstszy kontakt.

Nigdy bym nie uwierzył, że Urząd może tak funkcjonować gdybym się nie przekonał osobiście w ostatnich kilku miesiącach w trakcie których niejako zmuszony byłem do kontaktów bądź to osobistych bądź poprzez korespondencję do przekonania się

- że można odmówić wydania należnych Stronie dokumentów, bez podania podstaw prawnych i uzyskać je bez problemu dopiero pod groźbą przekazania sprawy do prokuratury (nie bez znaczenia istotnym jest, że odmowa odbyła się w obecności Radcy Prawnego Urzędu Gminy w Trąbkach Wielkich) co oczywiście wiązało się ze zbędną bo trwającą kilka tygodni korespondencją,

- że można miesiącami oczekiwać na odpowiedź, gdy istnieją ustawowo określone terminy ale to przestało mnie dziwić gdy w pewnym momencie poprosiłem o podanie podstaw prawnych wynikających z Kodeksu Postępowania Administracyjnego usłyszałem odpowiedź a co będziesz mi tu wyjeżdżał z Kpa.

- że Wójt Gminy może podpisać pismo w którym prosi o zaprzestanie korespondencji bo zajmuje ona czas

- że o wyznaczenie miejsca na wysypywanie nieczystości stałych trzeba odwoływać się do Samorządu Kolegium Odwoławczego w Gdańsku

- że Urzędnik może odmówić przyjęcia interesanta z I grupą inwalidzką oczekującego na korytarzu po czym tenże Urzędnik bierze siatkę i udaje się po zakupy.

Mógłbym mnożyć jeszcze tego typu przykłady, ale nie posiadam stosownych upoważnień. Drodzy przyszli Radni czy w takim stylu będzie w dalszym ciągu funkcjonował Urząd Gminy w Trąbkach Wielkich zależy tylko od Was.

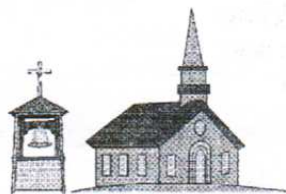
Ktoś w tym miejscu może zadać pytanie ; skoro Pan taki mądry to dlaczego sam pan nie kandyduje ? Odpowiedź jest bardzo prosta ; mam świadomość swoich wad i ułomności, które mnie dyskwalifikują i takiej świadomości życzę (przez szacunek dla samego siebie i szacunek dla wyborców) osobom które zapragnęłyby ponownego kandydowania do objęcia stanowiska ..., a tych, którzy zapragną kandydować po raz pierwszy proszę aby pamiętali o tym, że słowo administracja, administrowanie wywodzi się od łacińskiego słowa *administrare* co oznacza służyć a nie rządzić !

Zycząc owocnej kadencji

z poważaniem

Grzegorz Baumgart

Z ŻYCIA KOŚCIOŁA



Informacje Parafialne na miesiąc październik 1998 roku.

PARAFIA P.W. WNEBOWZIECIA NMP W TRĄBKACH WIELKICH

Msze Święte w niedzielę 7.00 ; 8.30 ; 11.00 ; 18.00
w tygodniu razem z różańcem o godzinie 17.00
Adoracja Najświętszego Sakramentu w soboty od
15.00 do 17.00.

**Ksiądz proboszcz Edward Szymański gorąco
zaprasza**

PARAFIA P.W. PRZEMIENIENIA PAŃSKIEGO W SOBOWIDZU

Msze Święte w niedzielę o godzinie 8.00 ; 11.00
w tygodniu o godzinie 18.00

**Ks. Proboszcz Marian Krzywda
serdecznie zaprasza.**

PARAFIA ŚWIĘTEGO BARTŁOMIEJA W MIERZESZYŃNIE

Msze Święte w niedzielę o godzinie 7.30 ; 9.00 ;
11.00 w tygodniu poniedziałek, środy i czwartki o
godzinie 7.00, piątek i sobota o godzinie 18.00.

**Ksiądz proboszcz Gerard Borys
zaprasza serdecznie**

PARAFIA ŚWIĘTEGO JÓZEFA ROBOTNIKA W POSTOŁOWIE

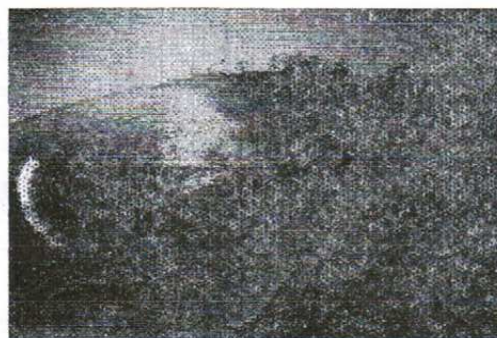
Msze Święte w niedzielę o godzinie 7.30 ; 11.00 ; w
Postołowie, w Suchoj Hucie o godzinie 9.30 ; w
Pawłowie o godzinie 13.00 w tygodniu godzinie
18.00

**Ksiądz proboszcz Kazimierz Glama
serdecznie zaprasza**

PARAFIA ŚWIĘTEGO JAKUBA W KŁODAWIE

Msze Święte w niedzielę w Kłodawie o godzinie
8.00 ; 11.00 w Jagatowie o godzinie 9.30 w tygodniu
o godzinie 18.00 .

**Ksiądz proboszcz Bronisław Chudy
serdecznie zaprasza.**



KOMENTARZ LITURGICZNY Październik 1998

4 października: 27 Niedziela zwykła.

Przyjacielowi wierzę, bo mówi prawdę. Ufam mu, ponieważ znam jego serce. Bóg jest wierny człowiekowi, a to co mówi jest prawdą. Bóg jest Przyjacielem człowieka. Dziś Pan Jezus czyni nam wyrzut, że nasza wiara jest słaba: „Gdybyście mieli wiarę jak ziarno gorczy...” „Wiara jest ufnością pokładaną w Bogu, a ufność jest zawsze wielka. To więcej niż wiara.”

11 października: 28 Niedziela zwykła

Nielatwo przychodzi nam prosić o pomoc, a może jeszcze trudniej – dziękować za nią. Trzeba się uczyć takiej podstawy. Kto nie umie prosić, nie jest w stanie przyjąć tego co daje Bóg. Wdzięczność to cnota wspaniała, ale i rzadko spotykana. O niej słyszymy w dzisiejszej Ewangelii. „A gdzie jest dziękuję? Czyż nie znalazł się nikt, który by wrócił i oddał chwałę Bogu?” Z tych słów wynika, że trzeba Bogu dziękować za wszystko. Gdy dziękujemy ludziom, nie zapomnijmy o Bogu, który posłał do nas dobrych ludzi. Bez Boga ostatecznie nie otrzymamy pomocy od bliźnich. Również wdzięczną pamięcią obejmujemy zmarłych, bo i od nich nieraz otrzymaliśmy wiele dobrego.

18 października: 29 Niedziela zwykła

Mojżesz wyprosił zwycięstwo nad Amalekitami w czasie wędrówki przez pustynię do ziemi obiecanej. Od rana do wieczora modlił się ze wzniesionymi górą rękami. Ta postawa jest symbolem wytrwałej modlitwy. Również Chrystus z wyciągniętymi na krzyżu rękami zwyciężył szatana i grzech w walce podjętej o nasze zbawienie. Modlitwa nie może zastąpić naszej aktywności, ale może jej zapewnić skuteczność. Grozi nam niekiedy takie zaangażowanie, że zapominamy o Bogu, Panu wszelkiego działania. W naszym życiu powinny się wzajemnie przenikać modlitwa i praca. Jezus uczy: „Cokolwiek prosić Mnie będziecie w imię mojej, Ja to spełnię”. – A zatem mamy się modlić nawet o rzeczy małe. Wzorem cierplivej, wytrwałej modlitwy jest różaniec. Kiedy powtarzamy „Zdrowaś Maryjo” to tak, jakbyśmy nieustannie trzymali się ręki Matki Bożej, a kiedy wymawiamy imię Jezus – jakbyśmy pukali do drzwi Jego domu.

25 października: 30 Niedziela zwykła, rocznica poświęcenia kościoła

Świątynia jest miejscem szczególnym dla każdego chrześcijanina. Tu otrzymuje on życie Boże w sakramencie chrztu. Tu przychodzi Jezus, aby w nas zamieszkać w sakramencie Eucharystii. Tu otrzymujemy Jego przebaczenie. Tu umacniamy wiarę przez sakrament bierzmowania i słuchanie Słowa Bożego. W świątyni Jezus za nas składa swojemu Ojcu ofiarę z Siebie. Tu błogosławi młodym zawierającym związek małżeński. I tu następuje pożegnanie na drogę do wieczności. Dlatego Kościół św. Uroczystie czci rocznicę poświęcenia świątyni do sprawowania kultu Bożego. Świątynia, w której mieszka Bóg, jest przypomnieniem, że i nasze ciało jest „świątynią Boga”, zwłaszcza gdy trwamy w stanie łaski uświęcającej. Nasz kościół w Trąbkach Wielkich był konsekrowany w 1740 r.

Ks. E. Szymański

NASZE PORADY

ZALECENIA GOSPODARCZE NA WRZESIEŃ/PAŹDZIERNIK

Uprawa roślin

- Do siewu zbóż ozimych (pszenica , jęczmień , pszenżyto) używać materiału siewnego dobrej jakości , z wiadomego o sprawdzonej sile kiełkowania , zaprawianego odpowiednimi preparatami.
- Jeżeli w okresie siewu zbóż ozimych utrzymywać się będzie susza glebowa to zaleca się zwiększyć normę wysiewu o 10-15% (dotyczy to zbóż i rzepaku).
- Zwalczenie chwastów na glebach przesuszonych należy rozpocząć po siewie lub po wschodach roślin uprawnych (możliwość słabszego ich działania).
- W przypadku przedłużającej się wegetacji łubinów czy bobiku, przeprowadzić przed zbiorem desykcję.
- Zbiór ziemniaków jadalnych należy wykonać przy słonecznej pogodzie i temperaturze powyżej 10°C , co pozwoli na uniknięcie uszkodzeń mechanicznych. Mocniej uszkadzają się bulwy duże niż drobne.
- Przed przystąpieniem do zbioru ziemniaków należy usunąć ich części nadziemne oraz chwasty. Zniszczenie porostu ułatwia pracę maszyn i zmniejsza procent bulw uszkodzonych w czasie zbioru.
- W czasie zbioru bulw należy dobrać właściwą prędkość roboczą oraz intensywność pracy wstrząsaczy maszyn kopiających do stanu porostu i gleby tak , aby gleba odsiewała się na końcu przenośnika odsiewającego. Szczególnie ważne jest to przy zbiorze odmian podatnych na uszkodzenia mechaniczne np.: Fauna, Atol, Darga, Certa, Bzura, Kos, Vital, Harpun, Grot, Dunajec.
- Do zbioru buraków cukrowych przystąpić należy co najmniej 180 dniach wegetacji. Starannie przygotować plantacje do zbioru – usunąć chwasty, odkopać uwrocia.
- Wykopane korzenie buraków jak najszybciej odstawić do cukrowni lub złożyć w kopiec i okryć ziemią. Pozostawienie wykopanych korzeni na polu, to straty masy do 10% , a także straty w zawartości cukru do 1,3%.
- Należy pamiętać o jesiennej pielęgnacji rzepaku – niszczeniu chwastów, ochronie przed szkodnikami i chorobami. Najważniejsze z nich to pchełka rzepakowa, chowacz galasówek, czerń krzyżowych.
- Najgroźniejszy chwast w zbożach, to miotła zbozowa – należy ją zwalczać preparatami zalecanymi przez IOR i dostępnymi w handlu (np. dicuran, tolan, arelon, stomp, lentipur, racer).
- Tylko bulwy dojrzałe, zdrowe, nieuszkodzone, przechowują się dobrze, a ubytki masy bulw i zmiany cech jakości są małe.
- W okresie przechowywania ziemniaków wyróżnia się 4 etapy:

- ▽ **I etap** – osuszanie, dojrzewanie, zabliznianie uszkodzeń i korkowacenie skórki. Procesy te trwają około 14 dni przy optymalnej temperaturze około 15 stopni C i wilgotności względnej powietrza 95%

- ▽ **II etap** – schładzanie trwa 2 do 3 tygodni; zależnie od odmiany i jej przeznaczenia wymagana jest temperatura od 2 stopni C do 8 stopni C i wilgotność względna 95%

- ▽ **III etap** – długotrwałe przechowywanie aż do zbytu; wymagana wilgotność 95%, temperatura:

Sadzeniaki 2-6 stopni C

Jadalne 4-6 stopni C

Ziemniaki do przerobu

na produkty spożywcze 6-8 stopni C

- ▽ **IV etap** – przygotowanie ziemniaków przed ich użytkowaniem:
 - jadalne i na produkty spożywcze na 10 dni przed przetworzeniem zapewnić temperaturę 10 stopni C i wilgotność 90 %
 - sadzeniaki na 3-4 tygodnie przed szadzeniem podkiełkować na światło lub pobudzić na 2 tygodnie przed wysadzeniem. Wymagana temperatura 10-15 stopnie C i wilgotność względna powietrza 80%.
- Odmiany: duet, atol, elida, ozla, irga, kos, marta, rybitwa, jantar, koga, orlan, omulew, panda wymagają w okresie przechowywania częściej kontroli.
- Do połowy miesiąca zakończyć zbiór odmian przemysłowych ziemniaka- przesunięcie zbioru na późniejszy okres jest ryzykowne z powodu wystąpienia przygruntowych przymrozków, wzrostu wilgotności gleby i pogorszenia jej odsiewalności, co zwiększa procent bulw uszkodzonych.
- Gdy w gospodarstwie uprawia się ziemniaka na wczesny zbiór, zaleca się dokonać wyboru z zakupu odmiany jesienią (aster, frezja, gloria, irys, koral, malwa, orlik, ruta, drop), aby w terminie podkiełkować sadzeniaki.
- Przeprowadzić zgodnie z instrukcją konserwację kombajnów zbożowych.

Hodowla zwierząt

- ❖ We wrześniu przystąpić do prowadzenia zabiegów pielęgnacyjnych w stadach, takich jak zwalczanie gzów, korekcja racic, odrobaczanie zwierząt i inne.
- ❖ Wykorzystując pobyt zwierząt na pastwisku, należy przystąpić do bielienia i dezynfekcji budynków inwentarskich.
- ❖ Przygotować silosy do jesiennej produkcji kiszonek poprzez uzupełnianie ubytków, białkowanie lub malowanie ścian abizolem.
- ❖ Pamiętaj, że owoce- maciorki strzyże się na 4-6 tygodni przed wykotem, przystąpić do strzyży w tych stadach, w których wykoty rozpoczną się w październiku lub listopadzie
- ❖ Pamiętajmy o podawaniu dodatków mineralnych i mineralno-witaminowych w żywieniu wszystkich gatunków zwierząt oraz o dostępie do lizawek i wody pitnej, zarówno w budynkach inwentarskich jak i na pastwisku.
- ❖ Wprowadzając do żywienia zwierząt liście buraczane, pamiętajmy o stopniowym przyzwyczajaniu zwierząt do ich pobierania oraz o konieczności zadawania równocześnie pasz osuszających, takich jak siano i słoma. Pamiętajmy, że zarówno liście do skarmiania na świeżo, jak i do sporządzania kiszonek, powinny być jak najmniej zanieczyszczone ziemią.
- ❖ Przystępujemy do gromadzenia pasz na okres zimowy: w tym celu sporządzamy kiszonki proste i kombinowane, z wszystkich dostępnych surowców kisonkarskich.
- ❖ Zakończyć dokarmianie pszczoł na zimę. Ogólna ilość zapasu pokarmu w rodzinie powinna wynosić 12-14 kg. Rodziny tak zaopatrzone na zimę nie wymagają dokarmiania wiosną. Pszczelarze, którzy wcześniej nie stosowali leków warzobójczych, powinni to uczynić teraz.
- ❖ Sporządzając kiszonki z liści buraczanych i wysłdków, należy pamiętać o ich niskiej wartości pokarmowej z uwagi na duże zapiaszczenie i małą zawartość suchej masy. Dlatego też powinny być stosowany dodatek: siana, siczki, melasy, kapusty pastewnej, krajanki buraczanej, przywieńniętych zielonek. Kiszonki z liści buraczanych mogą być stosowane tylko w żywieniu krów mlecznych o niskiej wydajności, natomiast dla krów wysokowydajnych powinny być tylko paszą rezerwową.
- ❖ W gospodarstwach, w których uprawiano buraki pastewne odmiany kyros przystępujemy do ich zbioru i zakiszania, pamiętaj, że można je zakiszać w całości. Należy stosować dodatek pasz osuszających na dno silosu, natomiast buraki można zakiszać same w całości (korzeń + liście), z dodatkiem świeżych wysłdków buraczanych, lub z paszami suchymi, np. z dodatkiem otrąb pszenicznych, śrutę jęczmienną, poekstrakcyjnej śrutę rzepakowej, wytloczyn rzepakowych, suchych wysłdków buraczanych.

- ❖ Wykorzystywać w żywieniu zwierząt popłony ścierniskowe a nadwyżki pasz zielonych przeznaczyć na zakiszenie.
- ❖ W stadach owczarskich przygotować pomieszczenia do zbliżających się wykotów
- ❖ Sporządzić bilans paszowy na okres żywienia zimowego dla całego stada, uwzględniając pasze gospodarskie i pasze z zakupu
- ❖ Przechodząc z żywienia letniego na zimowe, należy pamiętać o zachowaniu okresu przejściowego, trwającego 2 tygodnie i o stopniowym wprowadzaniu nowych pasz.
- ❖ Z uli wyjąć podkarmiaczki a na ich miejsce założyć słomiane maty. Z góry założyć ocieplenia, ale tylko na szerokość gniazda. Włożyć wkładki wylotowe, sprawdzić stan uli i daszków naprawiając zauważone usterki. Na wyloty założyć wsuwki przeciw gryzoniom.

OGŁOSZENIA

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe

ROLSTAL

Z.Z. PREUSS

83-034 Trąbki Wielkie

tel. 682-23-21

z siedzibą w Pruszczu Gdańskim
ul. Grunwaldzka (na terenie GS „SCH” Pruszcz D.)

oferuje:

wyroby hutnicze tj. wszelkiego rodzaju
stal konstrukcyjną i budowlaną

Usługi wszelkiego rodzaju

STOLARSKO - CIESIELSKIE

oferuje

MAREK OSOWSKI

Trąbki Wielkie ul. Sportowa

tel. 683-71-89

Usługi z zakresu

naprawy sprzętu rolniczego oferuje

**Rolnicza Spółdzielnia Produkcyjna
w Kłodawie tel. 682-87-21**

Nasz Czytelnik

Pielgrzymka na Jasną Górę

Jasna Góra, to sanktuarium narodu. Konfesjonal i ołtarz. Jest to miejsce duchowej przemiany i odnowy Polaków. Niech takim pozostanie na zawsze – słowa J. P. II z dnia 4.06.79r.

Już po raz drugi 26-go lipca wyruszyłem ze Swarzewa, aby od tego wakacyjnego czasu otrzymać więcej, przeżyć go lepiej. Pielgrzymka to spotkanie, ale jego inność ma zadziwiające głębie. Myślę, że ogromnie trudno dzielić się celem pielgrzymki, wskazując wszystkim wędrującym wakacyjne, dokąd idę. Ktoś, kto wyrusza na pielgrzymkę spodziewa się przeważnie wspaniałej wspólnoty i najczęściej ją znajduje. Dodaje mu otuchy bliskość i życzliwość innych sióstr i braci pielgrzymowych, umacnia go wspólna modlitwa, raduje i dodaje sił wspólny śpiew. Czas pielgrzymki jest cennym darem. Pielgrzymka prowadzi człowieka do Boga, który czeka ze swoją miłością i przyjaźnią. Pielgrzymując idziemy do domu przyjaciela! Do prawdziwej przyjaźni z ludźmi jest bliżej drogą wiodącą przez samotność, niż szlakiem, który prowadzi przez zgiełk tłumów, zatłoczone puby czy dyskoteki. Pielgrzymka jest szkołą miłości, daje nauki potrzebne teraz i potem. Polacy doświadczeni są mało uprzejmi na co dzień, z trudem mówią sobie nawzajem miłe i uprzejme słowa, z trudem się uśmiechają. Czas pielgrzymki zmienia ludzi jak za dotknięciem czarodziejskiej różdżki. Mówimy sobie starsi jak i młodszy „bracie”, „siostrze”, służymy sobie nawzajem, radość prostuje zmęczone plecy, umacnia nogi, rozjaśnia potem oblane twarze.

Każda pielgrzymka ma wieloraki, symboliczny sens. Jest Drogą Krzyżową, w której towarzyszymy Jezusowi, jest wędrowaniem uczniów ku Emaus. Ludzie jak wiadomo pielgrzymują nie tylko na Jasną Górę. Jestem pewien, że każda pielgrzymia grupa trudem i modlitwą zbliża się nie tylko do nawrócenia każdego z pańników, że przed każdą z nich jest jakaś Ziemia Obiecana. Przyjaźń, która łączy pielgrzymów, ma swoistą moc (sam to odczuwam) nie zamyka się w kółku towarzyskim, nie otwiera kumplestwa dobrych interesów. Różnie wiodą pielgrzymie szlaki z różnym przyjęciem spotykają się także wędrującym. Jednak ogólnie muszę przyznać, że ludzie przyjmowali nas jak w przysłowiu „czym chata bogata tym rada”. Otwierali nie tylko zagrody ale przede wszystkim serca i to nie tylko dla nas – utrudzonych drogą ale przede wszystkim Chrystusowi. To takie wspaniałe

Dnia 29 lipca grupa Kaszubska nocowała w miejscowości Szymbak koło Wieżycy. Długo nie zapomnę tamtych chwil bowiem ... około północy podczas nieobecności gospodarza przyjmowałem pomocnicy. Pierwszy raz w Życiu i udało się! Na świat przyszło 9 małych. Nazajutrz określono mnie mianem weterynarza. Trasa 600 kilometrów. 18 dni drogi. Średnio 35 km. 4 odcinki po 45 kilometrów.

Grupa Kaszubów (zółte chusty) – 300 osób.

Janek Trofimowicz

Na zdjęciu: Częstochowa 12 sierpnia

Od lewej br. Mirek „Cygani” z Gdyni; Ja; Pan Wojewoda Tomasz Sowiński oraz koleżanki z pielgrzymki.

